

POČASÍ

Dnes má být střídavě oblačno
Teplota během dne vystoupí k
70ti stupňům.

Vítr má být jihovýchodního
směru a bude mít rychlost 10 až
15 mil za hodinu.



JEDNA DENNĚ

Kluk stále nosí aktovku v
pravé ruce. Již je celý našťávo.
Maminka ho zavede k doktorovi
a poučuje ho: "Stůj přece rovně,
ať vidí pan doktor, jak seš křivěj!"

ADDRESS

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

TELEFONY:

CA nal
6-3315

TO wnhall
3-5315

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

15¢

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50,000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK — VOL. LXXXIV. CHICAGO, ILLINOIS 60608 V ÚTERÝ, 11. ČERVNA — TUESDAY JUNE 11, 1974

ČÍSLO — NO. 35

Denní Hlasatel je zapojený do zpravodajské sítě United Press International. — Denní Hlasatel is affiliated with the United Press International.

SOCIALISTICKÁ KORUPCE

**V československém tisku se ostře
kritikují úplatky, ale mlčí se o tom,
že sám režim je jejich příčinou**

**Skoro třicet let pokusů o vytvoření nového "socialisti-
ckého" člověka, skončilo fiaskem.**

V rámci povolené kritiky a v
rámci boje proti t. zv.
buržoazním přežitkům se v
československém tisku odsuzuje
úplatkářství. Jednak se obecně
připouští jeho dost rozbujelá
existence ve čtenářských
dopisech i redakčních člancích se
uvádějí i konkrétní případy a čas
od času lze číst i zprávy o postihu
manipulantů, například s
družstevními byty.

Úplatkářství je forma korupce.
Znamená to, že občan musí
značně přepлатit v podstatě
běžnou službu jen za to, aby mu
byla poskytnuta. Jindy zas
prostřednictvím úplatku získá
jeden občan výhodu na úkor

občana druhého. Lze souhlasit s
kritikou v režimním tisku, že se
jedná o záležitost nemravnou a
lze dodat, že se jedná o jev, který
ve větší či menší míře, tou či onou
formou je dosti rozšířen po světě.

V Československu jsou
především aktuální už chronicky
známé úplatky v oblasti služeb,
zejména různých řemeslnických
prací, oprav, získávání
nedostatečného zboží,
stavebního materiálu, a tak dále.
Ve stranickém časopise
TRIBUNA uvedl nedávno jeden
autor i případy závažnější,
například ve zdravotnictví.
Zmiňuje se o své
pětatasedesátileté matce, od níž
bere ošetřující lékař po každé
návštěvě deset či dvacet korun,
ačkoliv jeho plat tvoří nejméně
desetinasobek jejího důchodu.

Když mu stará paní nic nedá,
předpíše jí lacinější a méně
účinné léky. I to není ojedinělý
případ, ačkoliv věříme, že není
pro zdravotnictví typický.

Redaktor TRIBUNY píše však
ku podivu také o „podmazávání
funkcionářů, o tom, jaký vliv
mohou mít úplatky poskytované
často formou drahých,
takzvaných pozorností a někdy i
jménem pracujících lidí na různá
kádrová rozhodnutí, zadání díla
pro umělce, jak je třeba
výtvarník, autor rozhlasových a
televizních her musí se
příslušným referentem rozdělit se
o padesát procent honoráře, aby
jeho dílo bylo přijato. TRIBUNA
se už ani nepodivuje, kde berou ti
různí referenti peníze na svoje
vily, chaty, či lodě...

Pomocí úplatků je možno zlepšit
si pozici u šéfa a místo v
zaměstnání, na některých si lze
snáze vymoci výjezdní doložku,
rekreaci, zájezd s Čedokem,

(Pokračování na str. 5)

KAČERU DONALDOVI JE ČTYŘICET



Jeden z nejoblíbenějších a nejtrvalejších charakterů stříbrného plátna, oslavuje
své čtyřicátiny. V námořnickém oblečku se kačer Donald prokvákal k nesmrtelné slávě
ve více než 100 filmech z produkce Walt Disney. Na našem obrázku se Donald hádá se
svým "hlasem" Clarence Nashem.

R. KOPECKÝ:

UDÁLOSTI V SEVERNÍM IRSKU

Severní Irsko prošlo zase
jednou prudkým otřesem,
obvykle komentovaným doma i v
zahraníčí se vzornou
nevědomostí, ne-li záměrnou
tendenčníostí. Pokusím se
osvětlit, co se stalo...

Po nějakých pět let teče již na
území Severního Irska pomalu
denně krev a pumami jsou
bořeny a ničeny domy. Ale toto
pětileté tažení teroristické
organizace, jež si říká Irská
republikánská armáda, v jižním
Irsku, zvaném Eire, zakázaná
jako zločinecká organizace jejíž
členství se trestá, ač ovšem, pod
svícem bývá tma a úřady často
nevidí, protože nechtějí vidět, co

by vidět měly, je jen součástí
toho, co páše IRA s větší nebo
menší pravidelností již po
několik desetiletí. Zejména od
roku 1950 nabyly tyto útoky
větších rozměrů a staly se
pravidelnějšími, ač měly daleko
do toho, čeho jsme svědky za
posledních pět let.

Když kampaň nabyla ráz
přímého vzbouření,
podporovaného ze zahraničí a to
jak z Eire, tak z komunistických
států, musila zakročit ústřední
vláda v Londýně, protože
prostředky místní vlády
nesačily. Tehdejší labouristický
ministr vnitra Callaghan se
domníval, že ústupky uchlácholí

vzbouřence. Policie, jež na rozdíl
od ostatních částí Spojeného
království měla zbraně, jako má
policie v Eire, byla odzbrojena,
zřejmě, aby mohla lépe čelit
teroristům, neváhajícími zbraní
používat. A byla zrušena zvláštní
protiteroristická policie, "B-
Specials", mající zvláštní
protiteroristický výcvik. Místo
toho byly poslány do Severního
Irska vojenské oddíly,
postrádající veškerých zkušeností
v boji proti partizánštině.

Labouristická vláda padla a
byla vystřídána vládou
konservativní. Zdědila povstání
hodně pokročilé a ústupky
povzbuzené. Ministr vnitra
Maudling, přílišně zaměstnaný
členstvím v různých správních
radách, nevykonával nic a situace
se tak zhoršila, že pro Severní
(Pokračování na stránce 9.)



Zena dne

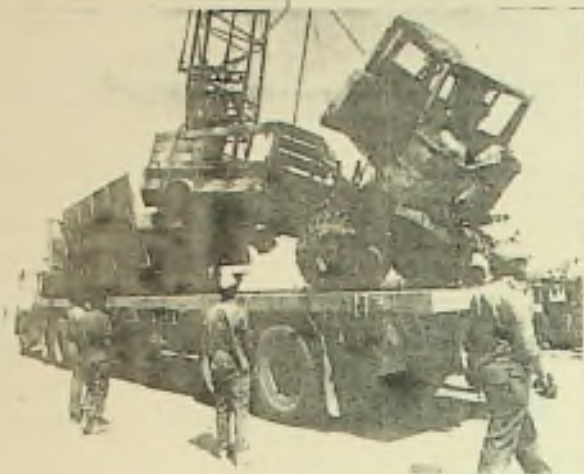
Čestné uznání

pro paní Lillian Baarovou,
Riverside, Ill., za její národní
práci a podporu českého tisku ji
prohlašujeme ženou dne!

Vydavatelstvo Denního
Hlasatele.



24 HODIN V zahranicích



Golanská vysočina -- Izraelští vojáci nakládají poškozený syrský vojenský automobil sovětské výroby na přepravník, který jej dopraví do hutí k zpracování. Tyhle sběrné suroviny dostali Sisraelci

zadarmo, ovšem ne v rámci pomoci Sovětského svazu národům Středního východu. Ale při chronickém nedostatku oceli a její vysoké ceně, tetno sovětský dárek přišel Izraelcům vhod.

Tel Aviv - Israel

Podle hlášení izraelský odsun z Golanských výšin pokračuje podle plánu, tak aby mohla být jednotkám OSN předána do pátku čtvrtina území, která byla Izraelci obsazena. Později toto území připadne Syrii. Celý odsun bude ukončen 26. června.

Bonn - Západní Německo

Křesťanští demokraté ustředili první volební porážku novému sociálně demokratickému spolkovému kancléři Helmutu Schmidtovi v Dolním Sasku a tím se potvrdilo, že vládnoucí strana

stále ztrácí na popularitě.

Paříž - Francie

Francouzský prezident Giscard d'Estaing propustil svého ministra pro reformy Jean Jacquese Servan - Schreibera, poněvadž tento kritisoval vládu za to, že hodlá obnovit pokusy s nukleárními zbraněmi. Jako důvod k propuštění se uvádí porušení základní ministerské solidarity.

Dublin - Irská republika

Tisíce Irčanů se zúčastnilo skoro vojenského pohřbu 24 letého Michaela Gaughana, který zemřel v britském vězení po 65

denů hladovce.

Belfast - Severní Irsko

V blízkosti závodiště pro psy explodoval automobil naložený třaskavinami. Poněvadž se to stalo v katolické čtvrti, připisuje se čin protestantům. Zahynula 12 letá dívka a 12 osob bylo zraněno.

Moskva - Sovětský svaz

List PRAVDA tvrdí, že návštěva presidenta Nixona v Sovětském svazu povede k dalšímu zlepšení sovětsko-amerických vztahů. Probíhající cesta presidenta Nixona Středním východem je charakterisována jako snaha po normalisaci styků mezi Spojenými státy a arabským světem.

Moskva - Sovětský svaz

Bylo oznámeno, že Sovětský svaz a Portugalsko obnoví diplomatické styky. Dřívější portugalský režim byl u Moskvy v nemilosti.

Saigon - Jižní Vietnam

V přípravě k dalšímu útoku na komunisty, prohlásil jihovietnamský generál ke svým vojákům, že jejich statečnost nahradila americké bombardéry B-52, které dříve akce jihovietnamské armády podporovaly.

Kahýra - Egypt

Poprvé v historii byli reprezentanti Lidové fronty pro osvobození Palestiny, což je název pro teroristické organizce, připuštěni ke členství v Palestinské národní radě.

Phnom Penh - Kambodža

Bylo zatčeno na sto osob a obviněno z vyprovokování demonstrací, při kterých byl zavražděn ministr školství a jeho náměstek. Mezi zatčenými je několik příslušníků vyšších vládních kruhů.

Bali - Indonesie

Přes zprávy o hladových bouřích v Rangoonu a o smrti 20 osob, rozhodl se burmský prezident pokračovat v oficiální návštěvě Indonesie. Nepovažuje, prý, situaci za vážnou.

JARO JE TADY MARINA TAKY NEJLEPŠÍ PERMANENTS

Gu.4-1118

MARINA'S
BEAUTY SALON

Home of the finest
permanent waving

Visit Marina's new

salon

16234 Cermak Rd., Berwyn, Ill.



OPEN SUNDAY

Otevřeno od 1.00 hod. do 5.00 hod. odpoledne. Máme nádherné importované zboží. Krásný nábytek. Velký výběr nádobí. Přijďte se podívat.

NACH DEPT. STORE

3720 W. 26th St. 8čkm

Dobrý obchodní výkon je provádět bankovníctví tam, kde obdržíte ÚPLNOU BANKOVNÍ SLUŽBU

- Spořitelni účty
- Drive-in okno
- Půjčky na zvelebení domů
- Šekovní účty
- Markyčové půjčky
- Svěřenínictví
- Automobilové půjčky
- Bezpečnostní skřínky
- Půjčky na domovy



**First National
Bank of Cicero**

6000 W. Cermak Road, Cicero • OL 6-3000
Member of Federal Deposit Insurance Corp.
1čvmaxm

UKLÁDEJTE SPOLEHLIVÉ U GUARANTY

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

3854-56 W. 26th STREET (roh Springfield Ave.)
CHICAGO, ILL. 60623 CRawford 7-5300

OPATRNOSTI NIKDY NEZBÝVÁ!

Platíme 5 1/4 % dividend na spořitelni účty

Veskeré vklady pojištěny do \$20,000
vládní agenturou:

FEDERAL SAVINGS AND LOAN
INSURANCE CORPORATION



**MÁTE-LI V ÚMYSLU NAVŠTÍVIT
Americké Karlovy Vary - Hot Springs, Arkansas**

NEZAPOMENTE, ŽE V

BOHEMIA RESTAURANT

517 PARK AVE., HOT SPRINGS, ARKANSAS

vám svědomitě poslouží

JERRY a VĚRA KOKOŠKA

1čvmaxm

PRAGUE SAUSAGES & DELICATESSEN

(JOHN FOLTÝN a VÁCLAV TICHÝ, majitelé)

6312 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS,
TELEFON 484-9798

VYRÁBÍME VÝTEČNÉ SALÁMY A UZENINY. Jsou připravené dle starokrajského způsobu. Mrazená jídla. Různé delikatesny pochoutky, též importovaná jídla. Máme speciality, které nenaleznete v celém kontinentu.

MÁME DENNĚ ČERSTVÉ MASO A DRUBEŽ.

15čkm

DENNÍ HLASATEL

1545 West 18th Street, Chicago, Illinois 60608

Telefony: CANal 6-3315 a TOWNhall 3-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

Published daily Tuesday through Saturday except Sunday, Monday & Holidays by the Denní Hlasatel Prtg. & Publ. Co., 1545 W. 18th Street, Chicago, Illinois 60608. — Subscription prices in U.S.A. by mail: \$28.00 per year; \$17.00 per half-year.

CANADA: Money Order, Express Money Order or Bank Draft: \$30.00 per year; \$18.00 per half-year.

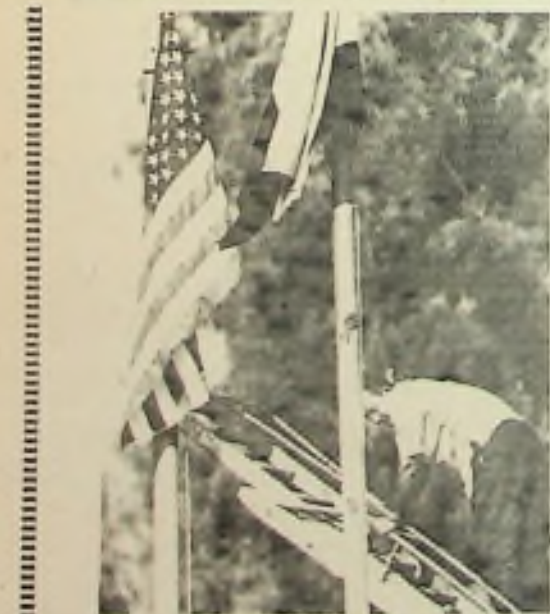
Předplatné poštou v U.S.A.: \$28.00 na rok; \$17.00 na půl roku.

Předplatné do KANADY: Poštovní poukázkou (Money Order), Expressní poukázkou (Express Money Order), neb bankovní poukázkou (Draft): \$30.00 na rok; \$18.00 na půl roku.

PENÍZE DO PSANÍ NEDÁVEJTE!

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do soboty.

Nepodepsané příspěvky neuveřejňujeme, anonymní dopisy házíme do koše. Denní Hlasatel je tribunou otevřenou pro všechny čtenáře, bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí vždycky s uveřejněnými články ztotožňovat. — Redakce si vyhrazuje právo zkracovat zasláné články.



Kahýra - Egypt -- Poprvé od války v roce 1967 je vlajka Spojených států vztyčována na stožár vedle vlajky egyptské.

Stalo se tak na cestě, kterou president Nixon projede z kahýrského letiště do místa svého pobytu 12. června.

AMERICKÉ ZPRÁVY



Omaha, Neb. — Zákerný stílec, který byl léčen pro duševní poruchu, leží na schodišti domu, potom co byl zkosen policejní palbou, když se pokoušel vyběhnout z hořícího domu. Bojoval s policií po 4 a půl

hodiny a zabil 1 policistu a 5 zranil. Když byla mrtvola zločincova odvážena do márnice, stala se police předmětem urážek a spílání z řad jeho černošských druhů.

New York, N.Y.

•• Sovětská emigrantská intelektuální obec v New Yorku, dostala nového člena. Profesor Boris Redkin, přiletěl v sobotu pozdě večer do Spojených států z Japonska, kde vyučoval, podle sovětsko-japonské smlouvy, po jeden rok ruštině. Když mu byl nařazen návrat domů rozhodl se pro emigraci. Jeho manželka ho odmítla následovat a vrátila se do Sovětského svazu.

Benbrook, Tex.

•• Soukromé letadlo se zřítilo za prudké bouře při přistávacím manévru na zdejší letišti. Všech šest osob na jeho palubě zahynulo.

Cameron, La.

•• Coast Guard pokračuje v pátrání po dvou členech posádky vlečbě lodi, která se potopila. K nehodě došlo 70 mil od pobřeží Louisiány a třem dalším členům posádky se podařilo doplatit do bezpečí.

San Francisco, Calif.

•• Konsumentský advokát Ralph Nader navrhuje, aby ve Spojených státech byla zavedena volební povinnost. Tato povinnost prý zabrání k odrazování chudých skupin - rozuměj černochů - od voleb.

Catahoochee, Fla.

•• Pět vězňů zdejší věznice jalo pod namířenou zbraní dva rukojmí a uprchlo z oddělení pro duševně choré. Později své rukojmí propustili, když automobil, který ukradli, uvázl v bahně. Na uprchlíky byl zahájen masivní hon, neboť čtyři z nich jsou vražedné a jeden násilný smilník.

New York, N.Y.

•• Bylo dosaženo dohody mezi stávkujícími zaměstnanci

oděvního průmyslu a jejich zaměstnanci.

Rovněž unie vyslovila souhlas s ukončením stávky.

Salt Lake City, Utah

•• Na ukončení třidenního pobytu v Utahu sešel se vicepresident Gerald Ford s představiteli mormonské církve.

Seattle, Wash.

•• Dva bankovní lupiči budou obžalováni z vyloupení třech místních bank.

To by nebylo nic neobvyklého, ale zajímavé je, že oběma už je přes 70 let a jejich první trestný čin se udál v roce 1920.

Fort Lauderdale, Fla.

•• Bylo zahájeno rozsáhlé pátrání podvrou lupičích, kteří vyloupili obrněný nákladní automobil společnosti Wells Fargo. Jejich kořist - 600 tisíc dolarů - a nikdo nepřišel k úrazu.

New York, N.Y.

•• Randolph Hearst prohlásil



ARNO FRIED

**PO VELKÉ NEMOCI
ZAČNE ZASE ČINNOST
K POBAVENÍ NAŠICH
PŘÁTEL**

**V CERMAK HOUSE,
5825 West Cermak Road,
pokoj 703 Cicero, Illinois
Sledujte časopis Denní Hla-
satel. — Zabavy připravuje
ARNO FRIED.**

11x3

při své návštěvě v New Yorku k novinářům, že je šťasten, že jeho dcera Patrice je stále ještě naživu. Odmítl komentovat poslední prohlášení jeho dcery, která nazvala celou jeho rodinu "prasaty".

Addis Ababa - Etiopie

Pilot nedavno sestřelené kanadské helikoptery byl průstěn ze zajetí povstalců a prohlásil, že budou-li jejich požadavky splněny bude propuštěn dalších šest osob držených v zajetí. Potvrdil, že jedna jeptiška, která byla unesena před 12 dny, byla povstalcí zražděna.

Once you bring me home,
I'm yours forever.

Even if I'm burned. Or
lost. Or stolen.

If you look for me and
can't find me, just report it.
And you'll get me back, as
good as new.

And remember: I'll never
break your heart. Or
leave you stranded in the
tight spots.

I'll always be there when
you need me.

And that ought to make
you feel pretty secure.

Now E Bonds pay 6% interest when held to
maturity of 5 years (4% the first year).
Bonds are replaced if lost, stolen or destroyed.
When needed, they can be cashed at your
bank. Interest is not subject to state or local
income taxes, and federal tax may be
deferred until redemption.



**Take
stock
in America.**

Krajané a "poúnoroví" hovří s "posrpnovými"

Na toto téma uspořádá Odbočka ČSNRA "Dr. Milada Horáková" v Chicagu, Ill. rozpravný večer při své členské schůzi ve čtvrtek 13. června 1974 v 7:30 hodin večer ve 4. poschodí budovy Mid America Federal, 5900 W. Cermak Rd., Cicero, Illinois.

Po vyřízení stručného spolkového pořádku bude zahájen rozpravný večer s výměnou názorů mezi krajané a čs. uprchlíky po r. 1948 a čs. uprchlíky 1868.

Uspořádáním tohoto dalšího rozpravného večera s "novými" pokračuje Odbočka "Dr. Milada Horáková" ve svém úsilí o sblížení a spolupráci s čs. exulanty po roce 1968.

Po skončení pořádku bude podáváno pohostění. Odbočka srdečně zve k účasti na tomto rozpravném večeru nejen všechno své členstvo, ale i členstvo ostatních Odboček ČSNRA a spolupracujících organizací a spolků, jakož i krajanů a exulantů veřejnost.

Za Odbočku "Dr. Milada Horáková": Dr. Antonín Hřebík, předseda a Ludmila Kosová, tajemnice.

11x1

PRO DOMOV

Kabinety všeho druhu do kuchyně —
wardroby, stánky, techniky, stereo,
T.V., nábytek, appliances.

MACH NÁBYTEK

3729 W. 26th St. 76xm

11. ČERVNA 1974

DENNÍ HLASATEL 3.

VÝPRAVY DO ČESKOSLOVENSKA

SKUPINOVÉ ODLETY

24. a 30. června — 7., 22. a 28. července
5. a 19. srpna — 2. a 5. září

VÝPRAVY NA HAWAI NA 8 ANEBO 15 DNÍ,
zvláštní odjezdy první sobotu v měsíci.

NA VAŠE POZVÁNÍ ZARÍDÍME NÁVŠTĚVU
VAŠICH PŘÍBUZNÝCH.

Veškeré informace obdržíte u

WEBER TRAVEL AGENCY

7034 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402
BI 2-1512 • PI 9-1333

16xm

NOVÉ! NEJVYŠŠÍ ÚROKOVÉ SAZBY!

u WESTERN NATIONAL BANK OF CICERO
5801 West Cermak Rd., Cicero, Illinois, tel. 656-2000

7% CERTIFIKÁT VKLADU
4 ROKY (\$1,000 MINIMUM)

TAŽTE SE NA VYŠŠÍ SAZBY NA Certifikáty vkladu, od \$100,000
6 1/2% Certifikát vkladu 2 1/2% ROKU A PŘES (\$1,000 MINIMUM) anebo více.
6% Certifikát vkladu 1 AŽ 2 1/2% ROKY (\$1,000 MINIMUM)
6% Bankovní knížku čas. vklad 1 rok (\$500 minimum, přidat 1 rok (\$500 minimum, přidat
5 1/2% Bankovní knížka 30 DNŮ (\$500 MINIMUM — PŘIDAT 1 rok (\$500 minimum, přidat
5% Prav. úspory na bankovní knížku 30 DNŮ (\$500 MINIMUM — PŘIDAT 1 rok (\$500 minimum, přidat
Pridat a vyvednout kdykoliv

THE WESTERN NATIONAL BANK

vyplácí nejvyšší úrok zákonem povolený.

14xm



IRMÍNA ONDRUŠOVÁ.
založila obchody roku 1934

**DRAPERIE — ZÁCLONY —
DEKY — PŘIKRÝVKY —
POLŠTÁŘE a různé kvalitní
zboží.**

Z vašich peřin nebo vlny, vám ušijeme deky a polštáře v naší dílně Máme sklad hotových dek a polštářů z prachového peří, z vlny a dacronu, ve všech velikostech.

ONDRUS & SON 6533 W. CERMAK ROAD,
BERWYN, ILLINOIS
HOUSE OF ONDRUS 3935 W. 26th St., Chicago, Ill.

15xm

SPECIAL

Každý weekend máme něco
chutného. — Tyto specials vám
ušetří peníze.

CHUTNÉ PEČIVO JAKÉ PEKLA
MAMINKA DONA, NAJDETE V NAŠÍ
PEKÁRNĚ.

OTEVŘENO OD 6:00 HODIN RÁNO DO 5:00 HODIN VEČER — V SOBOTU
OD 6:00 HODIN RÁNO DO 6:00 HODIN VEČER MIMO NEDĚLE.

MINÁŘÍK BAKERY

5832 W. Cermak Road, Cicero, Ill. • Tel. OL 2-2854

13xm

GEORGE KYSELA

VEŠKERÉ OPRAVY COLOR, BLACK A WHITE T.V., STEREO, 8 TRACK
CASSETTE TAPE RECORDERS (MAGNETOFONY)
2819 SO. HARLEM AVE., BERWYN, ILLINOIS • TEL. 788-2580
(vedle Smith Marine Boats)

CHCETE UŠETŘIT? PŘINĚSTE VAŠI TELEVISI K NÁM 66xm

• OZNAMUJTE V HLASATELI •



Telefonicky z Washingtonu



V předvečer odletu presidenta Nixona na Střední východ, conalo se ve Washingtonu shromáždění jeho příznivců. Nixon je pozdravil svým už

typickým pozdravem, dvěma prsty vztyčenými ve tvaru písmene V. Po presidentově pravici, jeho zeť Edward Cox.

○ Včera zahájil prezident Nixon svoji cestu po Středním východě.

eho první zastávkou bude však akouský Salzburg, kde Nixon pobude 2 dni.

eho manželka doufá, že si bude noci prohlédnout Salzburg, během jímak nabitého oficiálního programu.

Do Egypta odletí manželé ve tředu.

■ Důkazy o tom, že prezident Nixon nařídil špehování proti

domácím nepřítelům Bílého domu, bude asi středem pozornosti členů právní komise Domu zástupců.

Republikánští členové komise tvrdí, že špehování bylo oprávněné a v zájmu národní bezpečnosti.

Demokrate tvrdí, že tyto informace byly zneužívány bývalými členy Nixonova štábu pro politické účely.

• President Nixon prohlásil k davu 14 tisíc jeho příznivců, že

neučiní nic co by vedlo k oslabení úřadu presidenta Spojených států.

Silný americký prezident je nezbytně nutný, podle Nixonova názoru, k udržení světového míru.

Senátor Henry Jackson, dem. Wash. prohlásil, že nyní návštěva presidenta Nixona v Sovětském svazu je scénářem pro katastrofu.

Přes opakované otázky novinářů odmítl senátor toto své tvrzení blíže specifikovat.

■ Předseda republikánské strany George Bush měl návrh, který podle jeho slov, zamezí budoucím watergatským skandálům.

Obě strany by měly vést volební kampaň svých presidentských kandidátů a nikoliv nezávislé skupiny, které byly sestaveny tím kterým kandidátem.

• President Nixon strávil neděli v Camp David, Md. a studoval důvěrné dokumenty v přípravě na svou středovýchodní cestu.

Tyto dokumenty pojednávají o ekonomických, vojenských a diplomatických problémech, o kterých bude Nixon debatovat s představiteli arabských států a Israele.

CARACAS. — Venezuelský katolický deník "La Religion" žádá zapovězení boxerských zápasů. V této sezoně totiž byl ve Venezuele zabít při zápase už třetí boxer. Deník říká, že katolíci moralisté vyslovují vážné námitky proti tomuto surovému sportu, při kterém je velké riziko trvalého tělesného zranění účastníků.

Zdarma krásný dárek

Všichni, kteří měli svátek dne 26. dubna 1974 obdrželi úplně zdarma krásný, velký obraz k podarování vašemu tatínkovi. Pro tento obraz hlase se u:

ARNO FRIED,
CERMAK HOUSE,
5825 West Cermak Road,
pokoj 703 Cicero, Illinois 11x3

Telegraficky

Moskva - Sovětský svaz

V knize, která byla vydána v Moskvě a která byla napsána jedním čínským emigrantem,

který nedávno zemřel a který žil v Moskvě od roku 1950, se píše, že Mao Tse Tung zesílil svou snahu proto válku proti Sovětskému svazu a vyvolání světové války.

OZNÁMENIE ÚMRTIA

MICHAEL HREBEN

zomrel v nedeľu, dňa 9. júna 1974, v 7:30 hod. večer, po dlhšej nemoci, vo veku 77 rokov. Narodil sa v Garajech, župa bratislavská na Slovensku a v tejto zemi prežil 46 rokov. Pohreb drahého zosnulého odobývať sa bude v stredu, dňa 13. júna 1974, v 10:00 hod. dopol., z kaple pohrebného ústavu Menšík, 2718 W. 51st St. a odtiaľ na cintorin Evergreen. — Zanecháva tu:

ANNA HREBEN, rod. LEBEDA, truchliaci manželka; MICHAEL, syn; ANN ORT, dcéra; EDWARD ORT, zať; KENNETH, EDWARD, Jr., WILLIAM a DEBRA ORT, vnúčata; THOMAS HREBEN, brat ve starej vlasti; MARY PARTL, zosnulá sestra zde; švagři, švagrové, netere, synovci a ostatní rodina a priatelia tu aj v starej vlasti.

Ďalšie informácie podá pohrebný ústav Menšík, telefon 716-3571.



MASARYK MEMORIAL MAUSOLEUM

BOHEMIAN NATIONAL CEMETERY

5255 NO. PULASKI ROAD, CHICAGO, ILL. 60630

CHICAGSKÝ TELEFON:

BERWYNSKÝ TELEFON:

KEystone 9-8442

STanley 8-8442

BRÁNA OTVORENÁ KAŽDÝ DEN OD 9:00 RÁNO DO 4:00 ODPOOL. MEŠTO NEDELE, KDY HODINY JSOU OD 9:00 RÁNO DO 4:00 ODPOLEDNE.

JOHN T. CHRÁSTKA MEMORIAL CHAPELS

V té nejbolestnější době naleznete útěchu a potěšení v naší odborné a poctivé výpravě pohřbu svých drahých zesnulých. Naše prostorné kaple jsou uznávány všeobecně za nejkrásnější, naše služby za nejdůstojnější, za ceny nejlevnější. — Uctěte památku drahých zesnulých, světe je naší péčí.

6301-05 WEST CERMAK ROAD, BERWYN
Olympic 2-1023 STanley 8-8240 Blishop 2-2990
POZOR — NOVÝ TELEFON na 3440-42 W. 26th ST.
762-1323-4

11x3

ČERMÁK POHŘEBNÍ ÚSTAV

NEJSTARŠÍ ČESKÝ POHŘEBNÍ ZÁVOD
V CHICAGU A OKOLÍ

5842-44 WEST CERMAK ROAD, CICERO

Založený r. 1880

TEL. OLYMPIC 2-0243

WILLIAM J. SEDLÁČEK

Noworul Memorial Chapels

2658 S. Central Park Ave. Telefon 763-2233

11x3

—1972—

—1974—



VZPOMÍNKA

S bohným srdcem vzpomínáme, že právě dva roky uplynuly od smutného dne, kdy navždy se s námi rozloučila naše vroucně milovaná manželka, maminka, babička a sestra

FRANCES SURMAN

A NYNÍ KLIDNĚ ODPOČIVÁ NA WOODLAWN MEMORIAL PARK HRBITOVĚ.

Byla jsi nám vše a my Tobě, zapomenout nám není možno na Tebe. Jako voda tise plyne, tak v srdcích našich láskou k Tobě lžeme. Odešla jsi drahá od nás, není Tě tu více — a my Ti dnes věnujeme vzpomínku na tise.

K uctění světlé a nehynoucí památky věnují: —

KAREL, manžel; KAREL ml. a WILLIAM, synové s manželkami; EVELYN a MARION, dcery s manžely; sestra, 2 bratři a 7 vnoučat.

SOCIALISTICKÁ KORUPCE

(Pokračování se str. 1)
nemluvě už o možnosti získat bytovou jednotku či poukaz na automobil.

TRIBUNA to vše považuje za buržoázní přežitek a za protisocialistický mor. Jak už jsme řekli, úplatkářství se projevuje jinde ve světě a všude patří k negativním, odsuzovacím zjevům. V Československu se však už tři desetiletí hovoří o tak zvaném novém člověku, o vysoké socialistické morálce, o účinné výchově, o tom jak vládnoucí strana zamezuje všem formám korupce. Nakonec a a přinejmenším z humoristického časopisu DIKOBRAZ - si lze ověřit, že je to jenom spousta prázdných slov. A režimní kritika se přitom ponejvíce omezuje jen na odhalování onoho spíše drobného úplatnictví, zatímco o onom škodlivějším, větším, na značně vyšších místech, se cudně mlčí. Koneckonců pokusy odhalovat úplatkářské metody, třeba už jen funkcionářů státní, neku-li stranické správy, vždy končily obviněním kritiků, že znevažují základy socialistického zřízení a z antisocialismu bylo nezdědko obviněno nikoli úplatkářství, ale právě jeho kritika. A tak nám nutně musí připadat - ty drobné režimní výpady proti tomuto nešvaru - jako trochu pokrytecké, a ony řeči o buržoázních

přežitcích jako směšné. Právě totalitní stát vytváří pro různé formy korupce mimořádně předpoklady. Nedostatek určitého zboží, monopol na výrobu a prodej, chronický nedostatek bytů, špatná organizace služeb, nutí přirozeně lidi, aby si obstarávali věci u služby denní potřeby za určitý úplatek, chtěli je vůbec obdržet. V demokratických zemích s plně decentralizovaným hospodářstvím, kde jsou úplatky rovněž známy, se jim lze přece jen spíše vyhnout nebo jejich vliv aspoň omezit díky existující konkurenci a díky tomu, že zboží a služby se poskytují v dostatečném množství. Nechce-li jeden automechanik provést opravu dobře, rychle a bez úplatku, je vždy možno zajít k druhému. Také ve zdravotnictví snižuje vliv úplatků možnost širokého a volného výběru lékařů a nemocnic, v bytové otázce prostě dostatek a dostupnost bytů.

Co však už není v demokratickém světě vůbec zapotřebí, jsou úplatky za možnost využít občanského práva. Není třeba nikoho podplácet, aby mohl občan vyjet na rekreaci doma nebo na dovolenou v zahraničí. Každý totiž vlastní svůj pas, se kterým může kamkoliv odjet, bez výjezdní doložky, bez jednání a

povolení podnikového vedení, odborů, úředního nebo národního výboru a politickým stranám do toho už vůbec nic není. Není třeba také podplácet žádné posudkové a kádrové komise, které u nás rozhodují o přijetí na nejrůznější místa, hlavně také o přijímání na výběrovou nebo vysokou školu. Totalitní režim u nás vytvořil nejen v hospodářství, ale především v celé politicko - společenské oblasti systém, který k pokusům o korupci automaticky vede, systém, který se právě v zemích s demokratickou kontrolou správy zdárně odbourává a v němž především každé odhalení korupce, byť třeba na nejvyšších místech - o které se u nás nesmí veřejně nikdo zmiňovat - vede k nejpřísnějším trestům.

Zlobí-li se u nás režim na jisté mimořádné rozbujele

ÚMRTÍ A SOUSTRAST

Oznamujeme všem členům, že zemřel milý náš bratr, člen po dobu 60 roků

JERRY HODR

v úterý 4. června 1974. Pohřeb se konal ve čtvrtek 6. června 1974, ve 2:00 hod. odpol., z kaple Smith Funeral Home, 15 N. Barton St., New Buffalo, Michigan na hřbitov Riverview Crematory v South Bend, Michigan.

Pozůstalé rodině vyslovujeme hlubokou soustrast.

BOHEMIA LOŽE č. 202, I.O.O.F. James Pliml, D.M.

Tomáš Špatný, tajemník

11. ČERVNA 1974

DENNÍ HLASATEL 5.

úplatkářství, zlobí se na svoje vlastní zrcadlo.

Zajímavosti ze světa

● Nejvíce pomníků na jednom náměstí je na Karlově náměstí v Praze. Jsou to pomníky E. Krásnohorské, K. Světlé, V. Hálova, B. Roetzla, J. E. Purkyně o J. Zelivského.

● Největším výrobcem kartáčů jsou Spojené kartáčovny Pelhřimov. Vyrábějí přes 300 druhů kartáčnických výrobků pro domácnost a řemesla - od štětečků na oční linky až k motokartáčům.

HITZEMAN FUNERAL HOME

4115 W. 26th ST., CHICAGO
LA 1-3505 - 1-3509
9437-45 WEST 31st STREET
BROOKFIELD
STU 5-2000 16vnaam

OZNÁMENÍ ÚMRTÍ

ADOLPH PELZ

obydli: 716 So. Main St., Janesville, Wis.,

zemřel v pondělí, dne 10. června 1974, ve 2:30 hodin ráno, ve věku 78 roků. Narozen byl v Československu a v této zemi žil 51 roků. Pohřeb drahého zesnulého konat se bude ve středu, dne 12. června 1974, v 1:30 hodin odpol., z kaple pohřebního ústavu Overton, 15 N. Jackson Street, Janesville, Wisconsin a odtud na hřbitov Oakhill v Janesville, Wis.

Zanechává zde:

LUDMILA PELZ, rozená NOVÁČKOVÁ, truchličí manželka; švagr, švagrová, neteře, synovci a ostatní přátelé.

11x2

OZNÁMENÍ ÚMRTÍ

ROBERT V. VANĚK

ředitel Civic Savings & Loan Association of Chicago a Superintendent of La Grange - Highland Sanitary District - obydli: La Grange, Illinois,

zemřel v neděli, dne 9. června 1974, ve 4:30 hod. odpol., ve věku 52 roků. Narozen byl v Chicago, Illinois. Byl členem Bohemia Lože A.F. & A.M. #943 a Klubu Dobrovský. Zednářské obřady konají se v úterý 11. června, v 8:00 hod. večer. Pohřeb drahého zesnulého konat se bude ve středu, dne 12. června 1974, v 1:00 hod. odpol., z kaple pohřebního ústavu John T. Chrastka Memorial Chapels, 6301 W. Cermak Road, Berwyn, na Český národní hřbitov, kde pozůstatky drahého zesnulého budou zpopelněny. - Zanechává zde:

NORMA JEAN VANĚK, truchličí manželka; KENNETH ALLEN a ROBERT V. VANĚK, Jr., synové; ROBERT J. VANĚK, otec, president of Civic Savings & Loan Association of Chicago a zesnulá MONA VANĚK, matka; mnoho strýčků a tetiček a ostatní přátelé.

Kvůli se s díky odmlít, laskavě darujte na Shriners Crippled Childrens Hospital. Další informace sděli pohřební ústav John T. Chrastka Memorial Chapels, telefon: OLYmpic 2-1023 nebo Bishop 2-2990. 11x2

ÚMRTÍ A SOUSTRAST

Oznamujeme všem členům, že zemřel milý náš

ROBERT V. VANĚK

v neděli, dne 9. června 1974. Pohřeb bude se konat ve středu, dne 12. června 1974, v 1:00 hod. odpol., z kaple John T. Chrastka Memorial Chapels, 6301 W. Cermak Road, Berwyn, na Český národní hřbitov.

Pozůstalé rodině ve chvíli nezměrného zármutku, nad ztrátou milovaného bytosti, vyslovujeme hlubokou soustrast.

KLUB DOBROVSKÝ

Harold F. Lusk, předseda

John J. Budil, tajemník

ŘEDITELSTVO CIVIC SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

Tímto vyslovujeme hluboce citěnou soustrast p. ROBERTOVI I. VANĚK nad ztrátou jeho drazemilovaného syna, pana

ROBERT V. VANĚK

(ŘEDITEL CIVIC SAVINGS & LOAN ASSOCIATION)

který se odberal k věčnému odpočinku v neděli, dne 9. června 1974. Vám a celé Vaší rodině nad ztrátou bytosti Vám tak drahé soustrastně tiskneme ruku. Zesnulému zachováme česínou a nehynoucí památku!

ŘEDITELSTVO CIVIC SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

3522 WEST 26th STREET, CHICAGO, ILLINOIS

Woodlawn

s počtem hrdosti předvádí jejich nové mausoleum a zahradní krytyby.

KRÁSNÉ . . . KLIDNÉ . . . PRO VŠECHNY VĚKY.

Až přijde doba věčného odpočinku v našem krásném mausoleu naleznete klid.

Venkovní zahradní kryty . . . od \$550.00 výše
Vnitřní mausoleum kryty . . . od \$950.00 výše
Žádoucí lohy tak nízko až . . . \$155.00 za hrob

Celý hřbitov je ve všeobecné péči. Žádný poplatek za sekání trávy. - Žádné mimořádné poplatky.

WOODLAWN

CEMETERY
MAUSOLEUM
CREMATORY
COLUMBARIUM
CHAPEL

7600 West Cermak Road, Forest Park 60130

442-8500

15x20m

HIPPOKRATES

460 — 377 před n. l.



Kdybychom mohli seřadit slavné osobnosti dějin lékařství do jediné řady, tyčila by se na jejím počátku vysoká, důstojná postava Hippokratova. Na obrazech a sochách mu s ramen splyvá bílé, zřasené roucho a laskavou, vážnou tvář, věnčí tmavý plnovous.

Narodil se r. 460 před n. l. (deset let po Sokratovi) v městečku Kósu, na stejnojmenném ostrovu, odděleném od maloasijské pevniny jen úzkou mořskou úžinou. Jeho prvním učitelem medicíny byl jeho vlastní otec, od něhož se naučil uctívat boha Asklepiea, božského ochránce a pomocníka lékařů. Spolu s otcem navštěvoval Asklepiův chrám a později i chrámovou lékařskou školu.

Kněží zaplňovali chlapcovu mysl mytickými představami démonů a bohů jako původců nemocí a zasvěcovali jej do obětí a modliteb, které měly potlačit vliv zlých duchů a zajistit uzdravení nemocného. Na druhé straně však neušel mladý Hippokrates ani vlivu přírodní filosofie, která postupně oslabovala kněžský vliv v medicíně a víru v demony nahrazovala rozmanitými spekulativními teoriemi o podstatě života a vzniku nemocí.

Hippokrates byl žákem velmi zvědavým. Své učitele sice miloval, ale když došel k názoru, že jej nemohou už více naučit, opustil svou školu i rodný Kós a vydal se na cestu za zkušenostmi. Dvanáct let cestoval od města k městu, vyhledával zdroje nových poznatků a navštívil snad všechna místa, která proslula léčebným uměním. A právě na této cestě se z lékařského učně stal mistr, který při vši účtě k dosavadním naukám a vděčnosti k učitelům, začal po svém návratu na Kós hlásat učení, které, uloženo do rozsáhlých knih, stalo se vedle spisů Galénových základem vyučování medicíny v celém západním světě a po dlouhá staletí určovalo její vývoj.

Podle Hippokrata jsou základními součástmi lidského těla a nositelem života, zdraví a nemoci tělesné tekutiny, krev, hlen, žlutá a černá žluč. Vznikají z požití potravy a mísí se v přesně určeném poměru, který je předpokladem dobrého zdravotního stavu. Dojde-li, ať z jakýchkoliv důvodů, k poruchám ve směsi těchto tekutin, vznikají dyskrasie, jež jsou podkladem nemocí. Příčinu těchto poruch nehledal Hippokrates, jako většina jeho předchůdců, v říši dobrých či zlých duchů, nýbrž v okolí člověka, v jeho stravě, životních zvyklostech, vlivu obydlí, slunce, vody, tepla, zimy, v nedostatku spánku, v duševním a tělesném vyčerpání, v dědičnosti, v působení jedů, zranění apod.

Posuzování člověka a jeho zdravotního stavu v rámci prostředí a rozpoznání měnlivosti vlivů, jež tu na sebe navzájem působí, patří k základním znakům Hippokratova učení. – Tatáž příčina – tvrdil Hippokrates – může vyvolávat různé příznaky nemocí a tytéž příznaky mohou být zaviněny různými příčinami. A aby nedošlo k nedorozumění o jaké příznaky jde, popisuje Hippokrates příznaky jednotlivých nemocí ve svém díle velmi pečlivě a názorně.

Těžiště Hippokratovy léčby spočívalo v podpoře obranných sil organismu vhodnou stravou. V pojednání „Dieta při akutních nemocech“ uvádí sestavy jídel pro nemocné a mimo jiné upozorňuje i na příznivý vliv zeleniny, zvláště česneku, doporučuje různé druhy sýrů a hodnotí vhodnost jednotlivých druhů masa. Nemocnému organismu pomáhá odběrem krve, projímadly, prostředky vyvolávajícími zvracení a pocení, sázením baněk apod. Současně se snaží i o odstranění vlivů, jež považuje za příčinu nemoci.

Ve výběru a v podávání léků byl Hippokrates velmi úzkostlivý, protože se obával jejich nežádoucích vedlejších účinků. Hlásal zásadu, že hlavní povinností lékařovou, které se nikdy nesmí zpronevřit, je neublížit, a proto vyžadoval stejnou úzkostlivost i od svých žáků.

Soubor Hippokratových děl byl po jeho smrti vydán pod názvem „Corpus Hippocraticum“. Obsahuje jednak knihy, které napsal sám Hippokrates, jednak spisy, které napsali jeho synové, zeť, vnuci a žáci. Je samozřejmé, že mimo správné názory a závěry najdeme v tomto díle i představy a vývody zcela falešné, jako např. výklady tzv. mikro- a makrokosmických vlivů, víru v působení hvězd, učení o škodlivosti výparů země apod. Tyto nesprávnosti lze vysvětlit jak Hippokratovou úctou k učitelům a k jejich naukám, tak i obavami z přemíry změn, které stejně do učení medicíny zavedl.

Hippokratovým nedostatkem byly dále malé znalosti skladby lidského těla. Vyplývalo to z okolností, že náboženské důvody nedovolovaly Řekům systematické pitvání lidského těla.

Hippokrates proslul i jako nesmiřitelný odpůrce šarlatánů a všech, kdož mlhavými pojmy nadpřirozených sil zakrývali svou vlastní nevědomost a nesvědomitost. Lékařské povolání považoval Hippokrates za povolání výsadní, jehož předpokladem je přirozené nadání, vzdělání, mravnost, časný počátek studia, láska k práci a dostatek času. Lékař má být podle Hippokrata zcela nezávislý, musí umět zachovávat lékařské tajemství a nikdy nesmí zabít. Tyto zásady vtělil Hippokrates do přísahy, kterou skládali jeho žáci a která se dodnes traduje na některých univerzitách.

Jak velice záleželo Hippokratovi na tom, aby lékař byl ve všech směrech osobou skutečně důvěryhodnou a váženou, vyplývá z jeho „Knihy o lékaři“, v níž mimo jiné věnuje pozornost i zevnějšku lékaře a jeho chování. – Lékařův vzhled – čteme v ní – má být příjemný, jeho pleť svěží a rysy pevné, neboť mnoho lidí nevěří, že by jim mohl pomoci lékař, který nedovede uchovávat své vlastní tělo v dobrém stavu. Lékař má být úzkostlivě čistotný, má se vhodně oblékat a používat jen dobré voňavky. Nemá mluvit ani jednat překotně. Může být zamyšlený, ale nikoliv zasmušilý. Nemá vybuchovat v smích a má být ohleduplný k studu nemocného. Protože nemocný se vydává zcela v ruce lékařovy, musí být charakter lékařův bez poskvrny. Nemocný potřebuje především úlevu v utrpení a nikoliv vysvětlování. Lékařova slova mají svědčit o jeho vnitřním klidu a jeho autorita má vhodně spojit přísnost s laskavostí. –

Možná, že některé z těchto zásad se budou zdát dnešnímu čtenáři příliš formální, ale není to obdivuhodné, že jsou staré přes dva tisíce let?

Snad nejjasněji se Hippokratův duch zaskvěl v knize „Aforismy“, kde je do velmi krátkých vět shrnuta podstata jeho nauky o lékařském umění.

– Život je krátký, umění však je dlouhé – začíná první, nejčastěji citovaný aforismus. – Pravá chvíle trvá jen okamžik. Zkušenost klame a rozhodování je těžké. Správně si počínat musíme nejenom my, nýbrž i nemocný a ti, kteří jej obklopují –

Do jak záviděníhodné stručnosti je zde shrnut tragický rozpor mezi krátkostí lidského života a nesmiřitelným a stále narůstajícím rozsahem lékařské vědy, jak neodvolatelně zní věta o pomíjivosti vhodné chvíle a jak naléhavě si vynucuje lékařovu skromnost kritika jeho zkušeností! Rozhodování o zdraví a nemoci, o životě a smrti člověka si zachová svou nesnadnost po všechny časy a stejně tak neoslabí ani další tisíciletí pravdivost závěru tohoto aforismu.

UDÁLOSTI V SEVERNÍM IRSKU

(Pokračování se str. 1)

Irsko byl jmenován zvláštní ministr s plnými mocemi. William Whitelaw se pokusil vše vyřešit politicky, dalšími ústupky povstalcům. Tím jim pochopitelně dodal další odvahy. Vojáci i civilisté umírali, ale pan ministr se s teroristy tajně sešel, jako to učinil vůdce Labour party Harold Wilson. A pak se Whitelaw rozhodl k energickým činům, proti vraždě většiny loyálního obyvatelstva. Poslal nejprve na dovolenou a pak docela rozpustil řádně zvolený a padesát let již působící parlament Severního Irsku a zrušil jeho vládu. Volby do parlamentu Severního Irsku se konaly podle téhož volebního řádu, jako v ostatních krajích Velké Británie a bez ohledu na náboženské vyznání voličů a kandidátů. Severní Irsko se dostalo pod přímou správu Londýna, vykonávanou ministrem s plnými mocemi. Potom pan Whitelaw vyrobil pro Severní Irsko zvláštní volební řád, podle něhož voliči označili nejen koho volí, ale komu má připadnout jejich hlas, když jejich kandidát nebyl zvolen. Tento volební řád by ani konservativci ani labouristé nepřipustili pro žádné volby jinde, než v Severním Irsku. Tímto volebním řádem měla být zvolena jakási náhražka parlamentu. Volby daly ovšem zase drtivou většinu těm skupinám, jež dominovaly předchozímu parlamentu. IRA, nebo její politická maska Sin Fein, nedostala ani z tohoto volebního řádu jediný mandát.

Na nátlak Londýna byla vytvořena jakási koaliční exekutiva. Unionisté, kteří byli nejsilnější stranou, byli nuceni se spojit se sociálně demokratickou stranou, jež ač marxistická, je z nepochopitelné neznalosti věci nebo z úmyslu klamat, označována za stranu katolickou. Přibírána ještě jedna strana, jež získala jeden mandát v náhražkové exekutivě. Docela vynesčány byly skupiny, jež se odštěpily od unionistické strany, protože s tímto postupem nesouhlasily. Unionistická strana se v důsledku toho docela rozštěpila, ztratila několik zvolených členů a skoro všechno členstvo se postavilo proti svým zvolencům. Vůdce strany a šéf exekutivy, nahrazující vládu, byl prostě sesazen a strana si pořídila nového vůdce.

Ačkoliv se exekutiva opírala mizivou menšinu v zemi, přece jen přijala na nátlak z Londýna tak zvanou sunningdalskou dohodu s jižním Irskem, podle níž bude pro celý ostrov zřízena komise, nadaná právy jakési spojovací vlády. Tato dohoda pobouřila obyvatelstvo a únorové volby do londýnského parlamentu ukázaly, že členové exekutivy se změnili v generály bez vojska. Ze dvanácti mandátů do londýnského parlamentu jeden získali sociální demokraté a jedenáct odpůrci koalice. Ani jeden z unionistů, podporujících exekutivu, nebyl zvolen. Přes tento výsledek volič menšinová labouristická strana v Londýně uplétala na britskou exekutivu, aby sunningdalskou

dohodu ratifikovala. Dělnická organizace v Severním Irsku vyhlásila proti tomu generální stávkou a úplně zastavila všechny život v zemi. Britská vláda oznámila, že pošle do Severního Irsku vojáky, aby nahradili stávkující síly a sám pan generální tajemník britské odborové ústředny si zajel do Belfastu, aby řídil lámání stávky. Bylo humuristické vidět na televizi vůdce britských odborů, jak vede hrdku stávkokazů, jež by za jiných okolností proklel do horoucího pekla.

Vláda, jež tak žalostně kapitulovala v Británii před horníky a jinými organizacemi, prohlásila nejprve, že nebude se stávkujícími mluvit. Trosky unionistické strany v exekutivě žádaly, aby se s nimi mluvilo. Jejich sociálně demokratictí partneři prohlásili, že vystoupí z koalice, stane-li se tak a londýnská vláda je podepřela. Na to podal demisi šéf exekutivy, bývalý ministerský předseda Faulkner, který svou ústupností zničil svou posici ve vlastní straně, jež ho odhodila a tím skončila celá exekutiva. Labouristický ministr s plnými mocemi spravuje nyní sám jakokdysi Whitelaw Severní Irsko. Pochopil trochu pozdě, že přestěhl a je ochoten mluvit s opozicí. Chtěl by vytvořit novou exekutivu, za podmínky, že to bude exekutiva koaliční. Ač Británie nenávidí koalici a dnešní menšinová vláda mluví, jakoby měla drtivou většinu v parlamentu a v zemi, Severní Irsko je nuceno do koalice. Oposice je ochotna přistoupit na to, že země bude připojena k ostatnímu Spojenému království, jako všechny jeho ostatní části, nebo je ochotna přistoupit na koaliční samosprávu, ale jen s tou podmínkou, že členy koalice mohou být jen strany a osoby, jež trvají na státoprávním spojení se Spojeným královstvím. Odmítají koalici s těmi, kteří chtějí Ulster odtrhnout od Británie.

Budíž jasné: není odmítána koalice s katolíky, ale s republikány silhajícími na jih. Veřejnost, která je matena propagandou ne vždy poctivou, se dosud poctivě domnívá, že tu jde o zápas mezi protestanty a katolíky. Je pravda, že staré náboženské války zanechaly nepřijemné dědičství a že protestanti a katolíci se mají hodně neradi. Ale náboženská vroucnost obou stran je poněkud přeceněna a náboženství je zneužíváno nejedním šejdířem docela nenáboženským. Katolíci nejsou v Severním Irsku pronásledováni a na příklad československých katolíci by si mohli blahopřát, kdyby se za bolševického režimu dařilo jim a jejich církvi tak, jako severoirským. Mají nejen kostely a volnost je navštěvovat, ač většina jich, stejně jako protestantů, se ani trochu nesnaží tak činit pravidelně. Mají dokonce i státem vydržované katolické školy.

IRA používá náboženství jako pláštiku pro své hanebné činy. Za občanské války v jižním Irsku zadržela docela bezohledně katolické vůdce i prosté příslušníky katolické církve a

vraždí je také v Severním Irsku docela bezohledně. IRA není také nositelem irského nacionalismu. Její snahou je změnit irský ostrov ve stát totalitní, který by neměl nic společného ani s nacionalismem, ani s katolicismem. Je rozštěpena ve dvě frakce. Tak zvaní "officials" jsou přísní marxisté s nádechem trockismu. Aktivnější "provisionals", kteří jsou hlavními pachateli ukrutností, jsou něčím mezi maoisty, anarchisty a tím, čemu se říká dnes "nová levice". Ani jedni, ani druzi nemají nejmenších sympatií ku křesťanství vůbec, ani ku katolictví zvláště. Jejich vítězství by bylo pohromou pro všechny i pro katolickou církev.

Jižní Irsko ví z bolestné zkušenosti, proč tuto organizaci prohlásilo za zločineckou a proč trestá přísně členství v ní. Byl to katolický ministerský předseda Eire Cosgrave, který poslední události ohodnotil jako důsledek zločinů IRA.

Co se děje v Severním Irsku není ovšem jen věcí Spojeného království. Je to záležitost celého svobodného světa, který nesmí dovolit, aby na strategicky důležitém místě vznikla nová Kuba, vyzbrojovaná Sovětským svazem a jeho vazaly.

Problém výchovy

Skutečně velmi zajímavý názor na výchovu mládeže, má berwynský policejní seržant Carl Fedele. Jako člověk, který přichází z kriminalitou mládeže do velmi častého styku, má beze sporu svoje velké zkušenosti. Rozhodně se nezastává toho, aby rodiče byli svým dětem přílišnými kamarády, místo především skutečnými rodiči, kteří mají opravdu zájem o své děti. Neznamená to přestat být přáteli vůbec, ale všechno musí mít svoji mez. Přílišné přátelství s vlastními dětmi škodí a je často jimi zneužíváno. Děti musí mít především respekt a to jak k matce, tak k otci. Musí právě tak respektovat jejich rady, jako přímé příkazy.

Po svých velikých zkušenostech seržant Fedele dodává, že velmi špatný vliv na mládež má skutečnost, že v celé domácnosti dominuje matka a otec je nejen opomíjen, ale mnohdy pokořován před dětmi. Tam kde jde o výchovu dcery, nakonec ještě není zrovna zle, ale v případě syna se tento stav odráží velmi nepříznivě na výchovu v rodině. Jsou zde pochopitelné výjimky, kdy otec rodiny se nechová tak, jak by měl a nejde svým dětem příkladem. To znamená v případě, že otec pije, nebo často odchází z domova za podivnými účely, které nevysvětlí a mnohdy ani vysvětlit nemůže. V případě, že jde o skutečně charakterově vadného otce, neb v opačném případě o charakterově vadnou matku, je mnohem lepší pro děti, když se manželé rozejdou. Není vždy přičinou špatné výchovy dětí, rozvrácené manželství. Mnohdy samotný otec vychovává svoje děti mnohem lépe, než by je vychovával rodina, a právě tak samotná matka mnohdy mnohdy vychovává děti lépe, než kdyby je vychovávala matka s otcem.

11. ČERVNA 1974

DENNÍ HLASATEL 9.

ZE CICERA A BERWYN

Rozhodně není dobré, je dokonce zavržení hodné, když si matka stěžuje svým dětem na otce a otec na matku. Dělat si v tomto případě z dětí důvěrníky se nedoporučuje. Dítě už svým věkem má zcela jiný názor a potom samo nemá životních zkušeností, aby je uplatnilo ve správné kritice. Veškeré spory rodičů mají zůstat utajeny před dětmi a nikdy se nemají rodiče před dětmi vzájemně napadat, nazývat nepřeknými slovy a urážet, ani podceňovat.

Tak zvané "kamarádství" mezi matkou a dcerou je v pořádku, dokud nepřekročí meze. Ale není příjemné, když potom taková obviněná dívka před policií nazve svoji matku mnohdy ně zrovna pěkným jménem a prozrazuje na ni intimnosti, kterých se tato dopustila a se kterými se dceri svěřila, jako sobě rovně. Děve nejen ztrácí úctu k takové matce, ale zcela pochopitelně ignoruje její i dobře myšlené rady a na příkaz nereaguje. A zase to samé je i v případě otce.

Pokud má dítě problém se kterým se přijde svěřit, má být vyslechnuto. Je zločinem od obou rodičů říci, že s tím a oním si musí dítě poradit samo. Neb je stejným zločinem prohlásit, že nás to nezajímá a že na podobné problémy nemáme čas, že jsme unaveni po práci. Zde ve většině případech by se dalo předejít mnohemu zločinu, zabránit dítěti před stykem se špatnou společností, zabránit narkomanii a pod. Když už k činu dojde je obvykle pozdě si dělat čas a dávat rady do života. A je pak nespravedlivé odsuzovat děti tam, kde je vina vyslovená na straně rodičů.

Děti mají svůj vlastní a celkem silně vytištěný instinkt a vytuší velmi rychle, že mezi rodiči něco takzvané neklape. Pokud nejsme schopni rodinný nesoulad napravit, je lépe volit cestu pravdy a vysvětlit dětem rozumně o co jde, bez nožných intimních detailů. Nakonec dítě většinou samo rozhodne na kterou stranu se postaví. A kde si skutečně nevíme rady, pak vždy existuje odborná rada buď policie, neb sociálního pracovníka, neb i kněze a pod. Musíme jednak vycítit ke komu má dítě důvěru a kdo je schopen být jak dítěti tak i rodičům nápomocen.

Na adresu matek říká seržant Fedele, že rozhodně nedoporučuje, aby žena matka chtěla stůj co stůj udržovat v oblíbení standart se svou dcerou. Co se hodí pro mladou dívku se rozhodně nehodí pro její matku. Mnohdy extra minisukně u matky jsou trapné, neboť nakonec dcera je mnohdy striktněji oblečena, než její matka, která chce stůj co stůj dokázat že je ještě mladá a že je hyper moderní. Taková matka se stává v očích vlastní dcery mnohem méně důvěryhodnou a i když jí to třeba mnohdy neřekne, pak matku

pomlouvá mezi přítelkyněmi a dokonce se za ní stydí před svými přáteli, před svým hochem a pod. Každá žena si má uvědomit, že být moderní neznamená být vyzývavou a trapnou.

Vychovávat dítě není rozhodně snadnou záležitostí, dítě vyžaduje péči, vyžaduje ohled, vyžaduje respekt k rodičům, vyžaduje pravdu, vyžaduje zásadovost a vyžaduje mnoho, mnoho času. A na to vše má dítě plný nárok. Rozhodně by se kriminalita mládeže snížila na polovinu, neb by možná časem úplně vymizela, kdyby si rodiče včas uvědomili, že je jejich povinností, když dítě na svět přivedli se o ně starat a věnovat jim sto procentní péči a čas. A to rozhodně včas, neboť v mnoha případech je už opravdu pozdě!

Do budoucnosti....



Kaple ve Valpariso University, Ind. se stala svědkem významné události a sice sňatku slečny Sharon Sue Papánek s panem Paul Robertem Storkem.

Slečna Sharon Sue je dcerou manželů John Papánek z Cicera a Paul Robert je synem manželů Allard Stork z Baltimore, Md.

Snoubence oddal reverend Robert Schoenheider, strýček ženicha. Na varhany hrál reverend Cyril Hurnyak.

Dnešní paní Sharon Sue Stork získala titul bakaláře psychologických věd ve Valparaiso a její manžel titul bakaláře uměleckých věd, rovněž ve Valparaiso. Oba manželé plánují vstoupit na Luther theologický seminář v Columbus, Ohio. Manželé budou bydlet v Bexley, Ohio.

● Nejrozšířenějším československým divčím portrétem je na celém světě známá Miss Kohinoor, která má v levém oku stiskací potentku. Autorem návrhu této reklamní značky je známý malíř František Kupka.

HŘÍBKÝ — VÁCLAVKY

Special — mák 70c lib., mletím 2400-2500, kniha 31.65 hb. Kuchynské nádobí z československa, hrnky, hrnce, Fran-
cova a veškeré kuchyňské potřeby.

MACH IMPORTERS

3720 W. 26th STREET 65xm

ZOFIE URBANOWSKÁ:

PRINCEZNA

Z polštiny přeložil JAROSLAV ROZVODA

Takové a podobné myšlenky proletovaly jí hlavou, zatím co její oči vrhaly pohledy ke dveřím, v nichž očekávala, že se objeví moučník, něco sladkého, nějaký jemný dort, zavařeniny, koláče nebo ovoce — ale nic se neobjevovalo, a paní Radliczová dala znamení k odchodu od stolu. Helenka pocítila nejen zklamání, ale i roztrpčení, že tak málo o ni dbali, že ani na první den jejího pobytu v tom domě nepřichystali lepší oběd. Jednali by tak její rodiče? Viděla, že tu nic neznamena, a to přesvědčení naplnilo ji hořkostí.

— Obávám se, že u nás umřete, milá slečno Heleno, hladu — řekla jí po obědě Anna — neboť veškeré naše obědy jsou podobny dnešnímu. Nám to stačí a nepotřebujeme lepších, což zavděčujeme matce, jež nás přivykla na jednoduchou stravu; vidím, že nemálo vytrpíte, nežli si zvyknete na naši kuchyni.

— „Veškeré naše obědy jsou podobny dnešnímu“ — opakovala si Helenka s hrůzou — pěkné to naděje do budoucnosti, — ale jelikož byla hrdá a nechtěla se prozradit, co se v ní dělo, proto, ač jí bylo k pláči, přece s úsměvem se usmála a odvětila: To nic není!

Když všichni vstali od stolu, vyňala domácí paní z kredence bílý plátěný pytlíček a jdouc kolem stolu sbírala kousky chleba, jež zůstaly ležeti vedle talířů, a kladla je do pytlíčka. Helenka, vidouc to, stanula údivem.

— Jaká to jest ošklivá skoupost, — pomyslíla si — nedatí ani to uklidit.

Šetrnost dosahující té míry, že sbírány i kůrky nedojedeného chleba, přímo budila v ní rozhorlení. Byla zvědavá, co paní Radliczová učiní s pytlíčkem a poslouchala jen na půl ucha, co jí říkali, a spatřila, jak byl pytlíček pečlivě zavázán a znovu uschován do kredence a zamknut na klíč, jako nějaký poklad. Zdálo se jí to tak podivínským, že div, že se nahlas nerozesmála, ale nejen to, ještě něco uviděla. Paní Radliczová vzala do jedné ruky ubrus a do druhé kartáč, smetla se stolu pečlivě veškeré droby: potom otevřela okno a vysypala je na římsu před ním. Jako na dané znamení sletělo se hejno vrabců, kteří jali se dychtivě zobati vysypané droby, navzájem se předstihující a o větší kousky zápasíce. Paní Radliczová na to hleděla a usmívala se. Helenka, vidouc jak úsměv rozjasnil a zmírnil rysy jejího obličeje znovu se podivila, že ta přísná tvář může být tak sympatickou.

Nyní již věděla, že droby byly pro vrabce určeny — ale pro koho byly ty kousky chleba uschované v plátěném pytlíčku, uzavřené pod zámek — o tom marně přemýšlela. Začínala nyní pochopovat rozhorlení té ženy, když viděla, že vyhodila mýdlo oknem. Kdo nechce aby zmařeny byly i droby chleba, tomu její jednání nemohlo nezdát se marnotratností. Dům ten tísnil ji svou silou, již dosud neznala, ale jež budila její údiv a obavu — silou pořádku a šetrnosti. Ptala se sama sebe, jak dovede žít v tom podstřeší, tak velice se lišícím od onoho, v jakém žila dosud.

Po obědě odešla se celá společnost do salonu a tam našla konečně Helenka vycpá-

vaný nábytek, který včera večer marně hledala. S chutí se zabořila do lenošky a opřevši si ruce o opěradla s povzdechem pomyslela na tvrdý nábytek, jaký měla ve svém pokoji.

Salon Radliczův byl prostorný pokoj o třech oknech, opatřený slušným nábytkem, vyznával se však při tom prostotou, již vynikalo vše a všichni v tom domě. Dubový nábytek povlečen byl vlněným brokatem, na podlaze ležel koberec; mezi okny byla umístěna velká zrcadla v dubových rámech, na stěnách visely rytiny, jichž rámy byly rovněž vhodné barvou i dřevem k ostatnímu nábytku. Jinak nebylo žádných drahých ozdobných předmětů, ani mramoru, ani křišťálu a bronzu, nic co by oku lahodilo živostí a jemností barev, drobností uměleckých tvarů — nic, co by — sklánělo k dlouhému a sladkému snění a dumání a činilo odpočinek puvabným. Měkkost neměla tu vůbec místa, neboť i záclony skládaly se v záhyby ostrých linií. Bylo tu vše, co jest k pohodlí potřebným, pro příjemnost byl tu dokonce znamenitý klavír, ale nic více — žádný přepych.

Jako všude, tak i tu byla patrnou velká péče o udržení pořádku, podlaha leskla se jako zrcadlo, okna přes to, že byla pošmurná zimní doba, v níž těžko jest udržovati je v čistotě, byla průzračná jako křišťál; i nejbystřejší oko nemohlo nikde prášku najíti. „Ukaž mi, jak bydlíš a povím ti, kdo jsi“, řekl jakýs starý psycholog — byt Radliczův úplně potvrzoval to rčení.

Rodina po celý týden do úmoru pracující v neděli oddávala se nerušeně duševním zabavám, na něž ve všední dny neměla času. Neděle, den pro Helenku úplně lhostejný — neboť neměla doma žádných povinností a zaměstnání — tu bývala očekávána s radostnou netrpělivostí. Po šesti dnech práce byl to den odpočinku a zábavy, mající povahu rodinné slavnosti. Všichni se tehdy scházeli v tom největším a nejpohodlnějším pokoji v celém domě, četli, hráli, zpívali, hovořili o záležitostech veřejných i rodinných, tvořili plány do budoucnosti — a v pondělí ráno všichni zase vstávali a šli do práce se svěží a odpočatou myslí. Neděle byla jim zásobním zřídlem svěžesti, z něhož všichni chutě čerpali.

Měli sice i ve všední dny hodiny určené odpočinku, zejména večer po čaji — leč to byly hodiny krátké, a polovice osob raději trávila ten čas v zátiší svého pokoje. Jenom neděle, dávající delší odpočinek, shromažďovala je vespolek.

Na stole leželo několik spisů nedávno vyšlých, ilustrované časopisy a noviny. Helenka vzala jeden z denníků a trochu se divila, že se o ni nikdo nezajímá, a poslouchala živý hovor, jehož se všichni účastnili kromě ní — jí byly veškeré otázky hospodářské, zajímavější celou společností, úplně cizími. Kdyby se mluvilo o vedlejších domácích nebo některé cizí literatury, mohla by jim nejedno říci; ale jak měly jí zajímat na př. takové otázky jako oprava soudního řízení, nebo návrh založení selské banky? A tak ona, jež doma uměla bavit nejčetnější společnost, ona, jež v M. slynila společenským nadáním a vzdělaností, tu byla nucena seděti a mlčet, jakoby do tří neuměla počítati, a nudila se.

Konečně se nuda skončila a Ondřej navrhl procházku zahradou, poukazuje, že jest zapotřebí těžit z pěkného počasí, a jeho návrh byl s chutí přijat. Slečny šly si pro teplejší šat, — každá pro sebe — toliko starší Radliczovi zůstali v saloně, jelikož nechtěli jít na procházku.

(Pokračování)

CIVIC

SAVINGS & LOAN ASS'N.

3522 W. 26th STREET,
CHICAGO, ILL.

Tel. LAwndale 1-6200

Vaše úspory pojištěny
do \$20,000ROBERT I. VANĚK,
president

16vagon

Nejlépe si pochutnáte

V ČESKO-AMERICKÉ
RESTAURACI

THE DUMPLING HOUSE

Otevřeno každý den od 11.00
hod. dopol. do 7.30 hod. večer.
V sobotu zavřeno.

DENNÍ ČERSTVÁ JIDLA.

Srdečně vás zveme
MARIE ČIHULOVÁ4109 SO. HARLEM AVE.,
STICKNEY, ILL.

Tel. GUnderston 4-9633

20vagon

New, Instant RELIEF
for TIRED, ACHING BACKS!

Nothing like it for firm, comfortable, sacroiliac support. Prescribed by doctors. No fitting required. — For men or women.

—U—

RIEDL PRESCRIPTION
PHARMACY3156 W. 26th St., Chicago, Ill. 60623
Telefon BIsnop 7-7550

ISKA

PAINT - WALLPAPER

6113 W. CERMAK ROAD,
CICERO, ILLINOIS

656-2583 - 863-2453

16vagon

PAUL'S BODY SHOP

5234 WEST CERMAK ROAD,
CICERO, ILLINOIS 60650

Volejte 656-4477

Tahle se na p. SVAČENU. 16vagon

KUBA - Klenotník

4052 ZAP. 26. ULICE

1 blok západně od Pulaski Rd.

Telefon: LAwndale 1-7275

16vagon

DEN OTCŮ

PŘÍPADÁ NA DEN 16. ČERVNA.

Máme česká a slovenská blahopřání v cenách 15c a 25c kus.

Těž k různým jiným příležitostem. Poštovné 10c na každých 5 kusů.

Potěšte tatínka Českou KNIHOU:

Grey Z.: Navzdory dálkám, \$3.75, poštou \$4.15.

Hamza F.: Šimon kouzelník, \$4.50, poštou \$5.00.

Hašek J.: Trampoty pana Tenkráta, \$2.25, poštou \$2.65.

Knap J.: Vzdálená země — \$3.00, poštou \$3.40.

Matějka J.: Náš dědek Josef (velmi legrační), \$2.25, poštou \$2.65.

May K.: Duch Llana Estacada — \$2.25, poštou \$2.65.

May K.: Old Surehand (2 knihy), \$1.75, poštou \$2.25.

Poláček K.: Bylo nás pět, \$3.50, poštou \$3.90.

Rais K.: Káča, \$1.55, poštou \$1.85.

Verne J.: Dvacet tisíc mil pod mořem, \$5.50, poštou \$6.00.

Wallace E.: Postrach Chicaga — \$2.25, poštou \$2.65.

Velké množství jiných knih, též obrázková díla na skladě.

Jirásek A.: U nás (4 knihy, ilustrace A. Kašpara), v nádherné úpravě, \$21.00, poštou \$22.25.

TUZEX

Potravinové balíčky bezle da nebo dárkové poukazy do Československa — vyřizujeme nejrychlejší cestou — spolehlivě a zaručeně. Seznam zdarma.

Opětne na skladě:

Kypřící prášek do perníku, kus 25c, poštou nejméně 3 kusy za 95c.

PANENKY V ČESKOSLOVENSKÝCH KROJÍCH

17 in. \$25.00, poštou \$27.00

11 in. \$ 8.50, poštou \$ 9.50

9 in. \$ 6.50, poštou \$ 7.50

7 1/2 in. \$4.50, poštou \$5.50

PÁR:

4 in. \$ 4.25, poštou \$ \$5.00

Nové STEREO rekordy:

APON-2512 PEARLS OF SLOVAKIA: Jedna ruža, dve ruže. Vyda-la manička. Šla Anička na sobáš.

Trenčianský zameček a jiné. Celkem 12 písní se zpěvem, \$4.98, poštou \$5.48.

APON-2510 WITH LOVE FROM PRAGUE: Lady Carneval, Ó mami dít, El condor pasa, Lásko bláznivá, Poutník a jiné. Celkem 11 písní, zpívá Karel Gott. \$4.98, poštou \$5.48.

SUPRAPHON 1171415 BRNĚNSKÝ ROZHLASOVÝ ORCHESTR LIDOVÝCH NÁSTROJŮ: Strážnické verbuňky, Stražanské sva-tební písně, Kyjovské trávnice a jiné moravsko-slovenské melodie, některé se zpěvem. \$5.98, poš. \$6.48

Seznam rekordů zdarma na požádání.

SLOVNÍKY:

Poldauf: Anglicko-český a česko-anglický slovník, \$9.00, poš. \$9.50.

Caha - Krámský: Anglicko-český slovník, \$6.75, poštou \$7.25.

Poldauf: Česko-anglický slovník, \$8.00, poštou \$8.50.

Anglicko-slovenský a slovensko-anglický vreckový slovník, \$4.90, poštou \$5.35.

Slovensko-anglický slovník \$5.45, poštou \$5.85.

(Zákazníci ve státu Illinois upozorňujeme, aby na každý \$1.00 zařadili o 5c více na státní daň.)

F. PANCNER

6314 WEST CERMAK ROAD, BERWYN, ILLINOIS 60402



CITIZEN

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

8917-19 W. 26th ST.

CHICAGO, ILL. 60623

RO. 2-1264

GEO. C. BASTA, PRESIDENT

15cmax

TUZEX
vždy vítaný

Nejvhodnější dárek pro Vaše příbuzné a známé v Československu je TUZEX, dárkový poukaz anebo balíček.

Rychle a spolehlivě je zařídí

HEGER Travel Bureau, Inc.

6118 West Cermak Road, Cicero, Illinois 60650

BI 2-3590 TO 3-4774

15cmax

NEJLÉPE SE NAJÍTE V ČESKÉ RESTAURACI BOHEMIAN RESTAURANT COLONY HOUSE

Otevřeno každý den od 11:00 hod. dopol. do 8:00 hod. večer.

V SOBOTU ZAVŘENO!

V neděli otevřeno od 11:00 hod. dopol. do 8:30 hod. večer.

9163-65 W. CERMAK RD. NORTH RIVERSIDE

Telefon 447-7524

22cmax

HODINY KDY PŘIJÍMÁME OZNÁMKY DO LISTU

Kancelář Denního Hlasatele je otevřena denně od 7:00 hodin ráno do 2:00 hodin odpoledne.

V SOBOTU SE NEURÁDUJE, KANCELÁŘ ZAVŘENA.

Rozvrh přijímání oznamky je následující:

DROBNÉ OZNÁMKY:

(Classified). Do 10:00 hod. dop. přijímáme oznamky pro příští den. Do nedělního čísla přijímáme oznamky do 10:00 hod. dop., v pátek.

VZPOMÍNKY, BLAHOPŘÁNÍ, PODĚKOVÁNÍ, PŘEKVAPENÍČKA a pod. aspoň tři dny před uveřejněním.

DÍKŮVZDÁNÍ DO NEDĚLNÍHO ČÍSLA — Nejpozději ve čtvrtek do 10:00 hod. dopoledne.

OZNÁMENÍ ÚMRŤI denně od 7:00 ráno do 10:00 hod. dop.

Do nedělního čísla v pátek do 10:00 hodin dopoledne.

VELKÉ SPOLKOVÉ OZNÁMKY aspoň tři dny před uveřejněním.

Napsala p. WOODOVÁ:

LADY ISABELA

(EAST LYNNE)

Z angličtiny volně přeložil JOS. ČERMÁK

Slečna Carlyleová — čili jak byla všeobecně ve West Lynne-u zvána, "Miss Corny" — zůstala starou pannou a všeobecně mělo se za to, že tak učinila hlavně k vůli Archibaldovi, od něhož se za žádnou cenu nechtěla odloučiti. Budiž poznamenáno, že v mladých letech svých měla nápadníků celé řady, ale obvykle, sotvaže některý z nich odvážil se sdělit jí pravý cíl návštěvy své, dostalo se mu tak rázné a srozumitelné odpovědi, že ubohý nápadník vždycky vzdalil se jak jenom nejrychleji mohl nebo dovedl.

Mladý právník Carlyle seděl ráno po svém návratu z Londýna ve své kanceláři, zabývá se přehlížením četných listin. opodál stál jeho důvěrný písař a jaksi ředitel celého obchodu, Mr. Dill. Byl to malý, slaboučký človíček s chytřima očima a značně prořdlými vlasy. Byl též vystudovaným právníkem, leč býti vrchním písařem tak věhlasné firmy, jakou byla Carlyle a Davidson, pokládal za dosti značný úspěch pro sebe a proto nikdy ani na to nepomýšlel, aby si otevřel kancelář samostatnou. Byl posud svoboden a měl svůj mládenecký byt v bezprostřední blízkosti úřadovny.

Mezi soukromnou kanceláří Carlyleovou a písařnou pana Dilla byla malá místnost, do níž vedly čtvery dveře, a sice dveře vedoucí do chodby, pak do kanceláře mladého právníka, do písařny vrchního písaře a do zvláštní malé jizby, která byla pokládána za jakousi zvláštní svatyni Mistra Dilla. Zde on vyjednával nebo hovořil s klienty, když pan Carlyle byl zaměstnán jinak, zde vykonával své nejdůležitější práce, zkoumal nejzamotanější pře a zde vydával podřízeným v úřadovně Carlyle-a různé ná-vody a rozkazy. Dveře svatyně této opatřeny byly malým otvorem, kterým bylo lze dobře pozorovati, co se dělo v předsíni — zvláštní to opatření na vše bedlivého Mr. Dilla.

Záhy ráno, po rozmluvě Barbory Hare-ovy s nešťastným bratrem Richardem, seděl Mr. Dill u svého stolku jako obvykle, jsa zabrán ve spoustu soudních listin, když tu pojednou ozvalo se slabé zaklepání na dveře a v příštím okamžiku objevil se v nich sličný obličej Barbory.

"Mohu mluvit s panem Carlylem?" tázala se nesměle.

Mr. Dill povstal, podal Barboře ruku a na jeho obličej zračilo se překvapení. Jaké řízení může mít mladá, svobodná dáma s jeho pánem?

"V několika okamžicích, slečno Barboro," pravil, ukláněje se, "jest právě zaměstnán. Cti hodní soudcové jsou n něho."

"Soudcové?" zvolala Barbora uleknuta. "Jest mezi nimi také otec? Co si počnu? On mne nesmí zde spatřit! Za žádný svět, nesmím připustit, aby mne zde uviděl."

(Pokračování)

DENNÍ HLASATEL. 11.
11. ČERVNA 1974

1974 ZÁJEZDY DO ČESKOSLOVENSKA

k úplné vaší spokojenosti vyřídíme.
ODJEZD LODI S.S. FRANCE Z NEW YORKU 13. ČERVNA.
LETECKÉ VÝPRAVY přes letní sezonu každé 2 týdny.
Hegrov výpravy na HAWAI každý měsíc, jednotlivě kdykoliv.

VAŠE CESTOVÁNÍ KAMKOLIV — KDEKOLIV.
Další informace u

HEGER Travel Bureau Inc.

6118 WEST CERMAK ROAD
CICERO, ILLINOIS 60650
TO 3-4774 BI 2-3590

15cmax

SECOND FEDERAL SAVINGS
Cor. 26th Street & Pulaski Road
CHICAGO, ILL. 60623

15cmax

Restaurant Czechoslovak

JOSEF TOMA, majitel
ČESKO-AMERICKÁ JIDLA

Pravá česká svíčková
Bramborové knedlíky denně

Dřít'ková ve čtvrtek
Ovocné knedlíky v pátek

JIDLA MOŽNO VZÍT DOMŮ
Od úterý do neděle otevíráme od 12:00 hodin v polední do 8:00 hodin večer.

V PONDĚLÍ ZAVŘENO.
6012 WEST 26th STREET
656-9781 15cmax

BERWYN NATIONAL BANK
JEDINÁ ČESKÁ BANKA
7112 W. CERMAK ROAD
BERWYN
Telefon ST 8-4700

Pondělí, úterý, čtvrtek 9 ráno do 3 odpo. Ve středu zavřeno. Pátek 9 ráno do 3 večer. Sobota 9 ráno do 1 odpoledne. 15cmax

HAŠEK RITE-WAY ROOFING CO.
STŘECHAŘSTÍ KONTRAKTOŘI
2639 So. Kedzie Avenue
Dělníci pojištěni.
Telefon Bishop 7-1212 17cmax

CHRAŇTE SVOJE ZDRAVÍ
Pijte Kauckého Bylinné Čaje. První čaj proti kašli a rýmě, cena \$1.25, poštou \$1.50.—Formula #10 pro ztlumění a tlumivé choroby, cena \$2.75, poštou \$3.00.—Bylinný čaj proti zácpě \$1.50, poštou \$1.75.

KAUCKÝ'S PHARMACY
6348 W. 26th St. Berwyn, IL. 60402 15cmax



Zprávy z Chicaga

Tóny Šmahel již není mezi námi

V sobotu zemřel v St. Ann nemocnici ve věku 62 let Tóny Šmahel, jeden z nás, kterým nebylo osudem dopřáno prožít a dožít náš život doma ve staré vlasti.

Tóny Šmahel odešel po německé okupaci z Československa a byl členem anglického letectva a když jen na krátkou dobu se se vrátil do staré vlasti odešel po únoru 1948 znovu a přes Anglii odletěl do Kanady.

Vzpomínám, jak jsme se loučili v Londýně před jeho odjezdem do Shanonu, odkud letěl mně na nádraží řekl: "Nezapomeň, že jednou půjdeme kamaráde opět po Praze".

Když jsem v sobotu v redakci slyšel zprávu, že Tony Šmahel zemřel, zprvu jsem tomu nechtěl věřit a zadruhé jsem si vzpomněl na jeho připomínku z Londýna a se slzami v očích jsem za Tonyho dodal: "Již nikdy spolu po té Praze nepůjdeme!"

Život každého z nás je románem a každý z nás, kteří jsme prošli válkou a emigrací do ciziny víme, že život v exilu není lehký a není pro každého. Psát o Tony Šmahelovi není těžké a

není třeba si nic vymýšlet. Jen namátkou si vzpomínám jak jsme se sešli po mém příjezdu do Kanady za tři měsíce po jeho odjezdu z Anglie.

Jen Bůh ví, jak se Tóny naučil ohýbat plastiku a když jsme se sešli byl vedoucím u firmy, která dodávala firmě Dehawilland, továrně na letadla v Torontě plastické kryty pro kabiny stíhacích letounů.

Přišli jsme za Tónym hned tři a chtěli jsme něco vědět o Kanadě. Co vám budu povídat, okamžitě si vzal volno a šel s námi a pomáhal nám hledat práci, i když přitom ztratil celodenní výplatu.

To jsme nebyli jen my tři, ale takových případů měl Tóny několik desítek a vždy našel pro každého nějaké to uplatnění.

To byla práce, o kterou ho nikdo nechtěl a nikdo k ní nevyzýval. Tóny Šmahel ji dělal rád a měl velkou radost, že se mohl přičinít o to, aby naši chlapci se dobře pracovně zařadili.

Nebylo jednoho krajského podniku, na kterém by se nebyl podílel stejně v Kanadě, jako později v Chicagu, kam se přestěhoval.

Dnes, kdy Tóny Šmahel odešel na věčnost, píše tuto malou vzpomínku na krajana, přítele, exulanta a bojovníka za čs. demokracii a kladu tichou kytici vzpomínek na jeho raketu ještě než byla odevzdána plamenům.

Odpověď v pokoji Tóny a jistě na cestě do Věčnosti najde tvoje duše pokoje! - prof. Bredlér.

Sovětský profesor zůstane v USA



Sovětský profesor BORIS PETROVICH REDKIN, 36 letý byl navštíven v letadle Northwestern Orient 747, když projížděl Chicagem na své cestě z Anchorage, Aljaska do New Yorku, chicagskými novináři, kterým m.j. řekl:

že si je vědom své dnešní, celkem dobré reputace mezi svými studenty v Osace v

Japonsku, kde vyučoval jistý čas na universitě a věří, že byl stejně oblíben a chápán studenty v Sovětském svazu. Do Osaky byl vyslán Sovětským svazem na výměnu zkušeností. Boris Redkin se však rozhodl zůstat ve Spojených státech amerických a nevrátit se do Sovětského svazu. Prý se přesvědčil, že je tam situace čím dál tím horší a to jak po stránce svobody, tak ve věci studia a výuky.

Manželka profesora Redkina, 24 letá Anna která s ním byla v Osace se rozhodla vrátit do Sovětského svazu. Profesor se rozplakal při vzpomínce, že on nakonec bude nucen opustit svou vlast, kterou velmi miloval, ale že nevidí jiné možnosti. Jeho manželka odletěla letadlem z Osaky přímo do Sovětského svazu.

Profesor Redkin řekl, že neví, bude-li v New Yorku na letišti někým očekáván, ale hodlá vyhledat International Rescue Committee.

Proč požádal profesor Redkin japonskou policií o asyl a nešel

přímo na americký konsulat vysvětluje tak, že americký konsulat v Osace je v podezření sovětské policie a kdyby tam byl šel, byl by na sebe upozornil sovětskou státní policií KGB, která by se postarala o to, aby byl profesor Radkin násilím poslán do Sovětského svazu.

Profesor Radkin hodlá zůstat ve Spojených státech, ale není zatím ještě rozhodnut, zda zůstane v New Yorku.

Na rohu ulice

Účastníci pouličního gangu T.J.O. kteří v minulém roce podali žalobu na federální soud proti městu Chicagu a především proti pronásledování chicagskou policií, zastřelili na křižovatce Devon a Lakewood Ave. 31 letého Davida Wrighta z 1462 W. Fargo Ave. a vážně zranili Tony Hernadeze 26 letého z 6418 N. Leavitt Ave. Pan Wright zemřel při převozu do nemocnice a pan Hernandez se nachází v kritické zdravotní kondici.

Při přechodu na křižovatce projíždělo kolem auto, ve kterém údajně seděli členové gangu. Tito vystřelili na muže, právě přecházející křižovatku. Po výstřelech auto urychleně zmizelo v nedaleké aleji. Jednalo se o vůz 1973 Thunderbird, hnědé barvy, který směřoval k severu do Fox Lake okresu.

Sebevražda po vraždě...

Pan Anthony Skirook, 76 letý z 4063 Wesley ter. byl nalezen zraněn na hlavě po výstřelu z pistole. Ležel na podlaze v kuchyni a jeho syn Eugen, 49 letý byl nalezen nedaleko zraněného muže mrtvý. Byl střelen třikrát přímo do obličeje. Starý pan Skirook po převozu do nemocnice zemřel.

Před svou smrtí volal pan Anthony Skirook svoji dceru, paní Constance Smigla, 42 letou z 233 7th Ave. a řekl jí o svém činu.

Pan Smigla vypověděla policii, že jí otec zavolal telefonem a oznámil jí, že právě nešťastnou náhodou zastřelil svého syna Eugena a že je připraven spáchat sebevraždu. I hned potom zavěsil. Pan Smigla volala policii, která se dostavila na místo neštěstí.

Loupežné přepadení

Během loupežného přepadení v Bankston's Bar-B-Que Restaurant and Lounge, 1005 W. 71st Str. byl zastřelen Rajah Redmond, 23 letý z 6005 S. Morgan Str. když byl předtím donucen ulehnout obličejem k zemi. Tři muži, kteří měli na obličejích lyžařské masky okradli asi 25 přítomných osob o peníze a šparky, potom vybrali z pokladny celou hotovost a urychleně odešli.

Sport

— RUD PEPA MALEČEK —

Ze Svazu svobodných čs. sportovců

SPORTOVCI SNĚMOVALI.

Dlouhý Memorial Day Week-end byl využit, aby v neděli 26. května zasedal Ústřední Výbor Svazu Svobodných Čs. Sportovců v překrásné moderní restauraci Tiffany II v Lorain, Ohio, s laskavostí zakladatele clevelandské odbočky, Karla Fišera, který připravil výbornou snídani pro delegáty. Předseda Josef Groeger a sekretář Sáva Roknič, oba z Chicaga, byli omluveni pro zaneprázdnění a místopředseda Emil Ransdorf z New Yorku poslal pozdrav z nemocnice. Rovněž pozdrav poslal Jan Petlička, zakladatel Svazu a Luděk Jánský, oba z New Yorku.

Schůzi řídil předseda Clevelandské odbočky Jarda Chadim a oblíbená pokladnice Svazu Lábuše Lomská z Baltimore, býv. Olympijská Čs. závodnice, podala zprávu a revisoři účtu, Matěj Neumann z Washingtonu a Jirka Traub (bývalý pokladník pražské Sparty) z Clevelandu. Tiskový referent Svazu Zdeněk Pražák z Clevelandu rovněž podal zprávu.

Jednalo se o příštím sjezdu. Matěj Neumann slavnostně předal dva obrazy, které darovala Svazu Paní Marta Friedlová od akademického malíře Petra Fishbacha. Na jednom je pres. T. G. Masaryk na koni a druhý "Pravda Zvítězí" k uctění památky dr. Oskara Klinggra kterého Svaz vzpomněl "In Memoriam" v památníku X. Sjezdu.

Na schůzi byl přítomný jako host br. Jerry Friedrich s manželkou z Washingtonu, a členové Clevelandské odbočky: Míla Šanda, Milan Pásek, manželé Láda a Milada Vorisovi, Vašek Šorejs s rodinou, Rosta Váňa, Jirka Brejcha, Mírek Králík a mnozí další.

Svaz poslal pozdrav Jendovi Petličkovi k 60, Lojzíkovi Stupavskému k 60, Frantovi Pláničkově k 70 a Emilovi Ransdorfovi k brzkému uzdravení. Po schůzi byl chutný společný oběd a pak následovala volná kamarádská zábava. Svaz děkuje Karlovi Fišerovi za jeho ochotu. "Sportu a Svazu Zdar!"

Fis. služba Svazu.

Zpravodaj z domova hlásí: Srdečně Vás všechny pozdravujeme. Mistrovství světa v kopané se blíží, ale naše mužstvo bohužel tam nebude. Je těžké uhadnout, kdo vyhraje — zda Brazílie nebo Itálie. Tak se hodně u nás tipuje; já ale myslím, že hodně do toho budou co mluvit oba německé celky — hlavně MDR jsou velmi houževnatí a nepřijemní pro každého. Naši porazili v Odesse Rusáky 1:0, ale kopaná to nebyla nijak zvláštní, hlavně že vyhráli.

A nyní ze vzpomínek před 40 lety. Bylo to v roce 1934. Právě před 40 lety Hrál se

o titul mistra světa v kopané v Itálii, kde vládnu fašistický režim. V den semifinálního utkání s Němci dostal Olda Nejedlý od své maminky, prostě vesnické ženy dopis, v němž připomínala svému synovi, že mu táta zabíjí v prvé světové válce právě Němci. Olda Nejedlý vstříhl Němcům tři branky a vyřadil je z možnosti zasáhnout do finálových bojů. V čestné loži seděl Mussolini, který nakonec rozhořčen opustil stadion, že jeho přátelé Němci prohráli a, že to byli Čechoslováci, kteří vyhráli! A v ten den, Olda byl šťastný, že splnil přání své maminky a my všichni s ním, že "kluk ze Žebráka zamíchal karty vysoké politice".....

Olda Nejedlý je stále aktivní — hraje za XI. Internacionálů a dožije se 25. prosince pětadesát let a doufáme, že se nám podaří splnit jeho nejtajnější přání: "Aby to ti naši kluci zase jednou váleli" jako před 40 lety. Vzpomíná Váš zpravodaj z domova.

Life
is just a
bowl of
cherries.



Unless you're poor. Or sick. Or unemployed. Or all three.

The Crusade of Mercy doesn't ask that you take all the misery out of their days. Only a little of the despair.

The Crusade of Mercy
People Helping People

"Jak se můžete při trhání zubů smát? To vás to nebolí?" — "Ale bojí. Jen jsem si vzpomněl, že v čekárně sedí tichý a potřebuje vytrhnout tři..."

LEPŠÍ NÁBYTEK

Máme kvalitní nábytek, zařízení pro celý příbytek. Hotově nebo na splátky. Zdarma dodáme.

MACH FURNITURE

3700 W. 34th STREET O'Fallon